

5 НОЯБРЯ 1886 г.

ВЪ ПАМЯТЬ ПЕРВАГО ВЕЧЕРА,

УСТРОЕННАГО ВЪ Г. ОМСКѢ

БЫВШИМИ СТУДЕНТАМИ

КАЗАНСКАГО УНИВЕРСИТЕТА.



ОМСКѢ.

1886 г.

ТИП. АКМОЛ. ОБЛ. ПРАВЛЕНИЯ.

VIVAT UNIVERSITAS

VIVANT STUDIOSI.

Gaudeamus igitur
Juvenes dum sumus,
Post jucundam juventutem,
Post molestam senectutem
Nos habebit humus.

Ubi sunt, qui ante nos
In mundo fuere?
Transite ad superos,
Vadite ad inferos
Ubi jam fuere.

Vita nostra brevis est,
Brevi finietur.
Venit mors velociter,
Rapit nos atrociter,
Nemini parcetur.

Будемъ веселы, друзья,
Развѣ юность дремлетъ?
Послѣ младости веселой,
Послѣ старости тяжелой
Насъ земля приѣмлетъ.

Гдѣ всѣ тѣ, что прежде насъ
Въ этомъ мірѣ жили?
Кто въ подземный міръ сошелъ,
Кто въ міръ горній отошелъ,
Гдѣ мы прежде были.

Жизнь вѣдь наша коротка,
Промелькнетъ невидно.
Смерть лихая къ намъ придетъ,
Въ мать сыру землю сведетъ
Всѣхъ насъ безобидно.

Vivat Academia,
Vivant Professores,
Vivat membrum quodlibet,
Vivant membra quaelibet,
Semper sint in flore!

Vivant omnes virgines
Faciles, formosae;
Vivant et mulieres
Graciles, amabiles,
Bonae, laboriosae.

Vivat et Respublica
Et qui illam regit;
Vivat nostra civitas,
Maecenatum caritas,
Quae nos hic protegit.

Pereat tristitia,
Pereant dolores,
Pereat diabolus,
Quivis antiburschius
Atque irrisores.

Слава членамъ нашего
Университета.
Слава всѣмъ профессорамъ,
И, студенты, слава вамъ
Всѣмъ на многи лѣта!

Слава нашимъ дѣвицамъ
Милымъ и прелестнымъ.
Слава женамъ всѣмъ земнымъ,
Нѣжнымъ и привѣтливымъ,
Добрымъ и любезнымъ.

Слава и странѣ родной,
И кто ею править.
Слава нашимъ гражданамъ,
Слава, кто любовью къ намъ
Здѣсь себя прославить.

Пропадайте горе, скорбь,
Скука и печали;
Погибайте діаволъ—бѣсъ
И всѣ, кто глумиться здѣсь
Вздумаеть надъ нами.

